



**Legend:**

- Highways, hard surface**
  - Route à 2 chaussées séparées, revêtement dur
  - Route, hard surface, more than 2 lanes, highway route number
  - Route, hard surface, 2 lanes
  - Route, soft surface, 2 lanes
  - Route, soft surface, less than 2 lanes
  - Route, loose or stabilized surface, all season, 2 lanes or more
  - Route de gravelle agglomérée, toute saison, 2 voies ou plus
  - Route de gravelle agglomérée, toute saison, moins de 2 voies
  - Route de gravelle, toutes saisons, revêtement dur
  - Route de gravelle, toutes saisons
  - Route de gravelle, toutes saisons
- Vehicle track or water road gate**
  - Chemin de terre ou passage temporaire
  - Trail, cut line or path, portage, short
  - Chemin de terre ou passage temporaire, court
  - Barrière fermant le passage, temporaire
  - Barrière fermant le passage, permanente
  - Built-up areas, except park/parkway fields
  - Agglomération non agricole, tous les jours
  - Railway, single track, multiple tracks, side track, station
  - Chemin de fer, voie unique, voies multiples, voie d'évitement, gare
  - Power transmission line, multiple lines
  - Ligne électrique, lignes multiples
  - Power transmission tower
  - Passoires, tous sens
  - Dike, embankment, casemate
  - Scellement bas-relief, navigation light
  - Bâtiments
  - Church, non-Christian place of worship, shrine
  - Eglise, lieu de culte non chrétien; lieu de pèlerinage
  - Église, lieu de culte chrétien
  - École, observation, caserne de pompier
  - Assemblée, lieu de culte, lieu de rassemblement, pénitencier
  - Cimetière; lieu historique ou lieu d'intérêt, cimetière
  - Compendium, public use, service centre
  - Bureau, service public, centre de services
  - Self storage, all areas, other
  - Terrain de stockage de matériaux, divers
  - Oil or natural gas facility, electrical facility
  - Frontière internationale avec barre-réponse
  - Frontière internationale avec barre-réponse
  - Boundary, first class
  - Limite de première classe non argente
  - Boundary, second class
  - Limite de deuxième classe
  - Boundary, second class in Dominion Land Survey
  - Limite de deuxième classe dans les régions de la carte des terres du Canada
  - Boundary, third class
  - Limite de troisième classe
  - Boundary, fourth class
  - Limite de quatrième classe
  - Boundary, fifth class
  - Limite de cinquième classe
  - Boundary, sixth class
  - Limite de sixième classe
  - Boundary, sixth class unimproved
  - Limite de sixième classe non améliorée
  - Boundary, seventh class
  - Limite de septième classe
  - Boundary, eighth class
  - Limite de huitième classe
  - Boundary, ninth class
  - Limite de neuvième classe
  - Dam, small, large, concrete, steel
  - Barrière à eau, petit, grand, béton, acier
  - Watermaneuver or obstacle, artificial, natural
  - Couleur d'eau, obstacle artificiel, naturel
  - Rapids, falls, rock height, in reach
  - Rapides; chutes, hauteur de rochers en eau
  - Lake or pond, closed, intermittent lake or pond
  - Lac ou étang, fermé, lac ou étang intermittent
  - Freshwater flow or sand in water
  - Courant d'eau, sable dans l'eau
  - Reefs in water or small islands
  - Rochers dans l'eau ou îlots
  - Reefs, rocky, sandy, coral
  - Banque rocheuse, récif
  - Marine, mooring
  - Canal, water, intermediate, approximate
  - Couloir d'eau, intermédiaire, approximatif
  - Depression contour
  - Couline de dépression
  - CIR or occupation
  - Façon de peuplement
  - Sand, water-pipe
  - Sable, tuyau-pipe
  - Glacier, ice, moraine
  - Glacier; moraine
  - Glacier, calotte glaciaire, champ de neige
  - Wetland, water, marsh, bog, mire, swamp
  - Marais, tourbe, marécage, marécage
  - Magasins, vergers, vignobles, landissement

**For complete reference, see reverse side. Pour une liste complète, voir au verso.**

**Produced by the Centre for Topographic Information, Natural Resources Canada. Boundaries and toponyms current as of 2000; road networks current as of 1996; all other information current as of 1990. Published in 2000.**

**Use diagram only to obtain numerical values. Appropriate Mean Declination 2000. Annual change increasing 3.7." Utiliser le diagramme que pour obtenir les valeurs numériques. Déclinaison moyenne appropriée de la carte en 2000. Variation annuelle croissante 3.7." (158 m/h) (9 m/h)**

**Method used to give reference to the nearest 100 metres. Méthode employée pour fixer des repères à 100 mètres près. Easting: Read grid line value to the left of point. Estimate tenth of a square from this line northwest to point. Attention: Note the chiffre de la ligne du quadrillage à gauche du repère. Estimer le dixième de distance du carré entre cette ligne et le repère en direction nord. Grid reference in this example: Référence du quadrillage dans cet exemple: 38736**

**100 000 metre Square. Universal Transverse Mercator Grid. Zone 17. 100 000 mètres. Quadrillage universel transverse de Mercator de 100 000 mètres. 17 T**

**1:50 000. 1 centimetre on the map represents 500 metres on the ground. Contour Interval: 10 Metres. Échelle: 1:50 000. 1 centimètre sur la carte représente 500 mètres au sol. Équidistance des courbes: 10 mètres.**

**PARKHILL ONTARIO. 1/50 000. 1 centimètre sur la carte représente 500 mètres au sol. Équidistance des courbes: 10 mètres. Altitudes en mètres au-dessus du niveau moyen de la mer.**

**Produced by the Centre of Topographic Information, Natural Resources Canada. Boundaries and toponyms current as of 2000; road networks current as of 1996; all other information current as of 1990. Published in 2000.**

**Use diagram only to obtain numerical values. Appropriate Mean Declination 2000. Annual change increasing 3.7." Utiliser le diagramme que pour obtenir les valeurs numériques. Déclinaison moyenne appropriée de la carte en 2000. Variation annuelle croissante 3.7." (158 m/h) (9 m/h)**

**Method used to give reference to the nearest 100 metres. Méthode employée pour fixer des repères à 100 mètres près. Easting: Read grid line value to the left of point. Estimate tenth of a square from this line northwest to point. Attention: Note the chiffre de la ligne du quadrillage à gauche du repère. Estimer le dixième de distance du carré entre cette ligne et le repère en direction nord. Grid reference in this example: Référence du quadrillage dans cet exemple: 38736**

**100 000 metre Square. Universal Transverse Mercator Grid. Zone 17. 100 000 mètres. Quadrillage universel transverse de Mercator de 100 000 mètres. 17 T**

**1:50 000. 1 centimetre on the map represents 500 metres on the ground. Contour Interval: 10 Metres. Échelle: 1:50 000. 1 centimètre sur la carte représente 500 mètres au sol. Équidistance des courbes: 10 mètres. Altitudes en mètres au-dessus du niveau moyen de la mer.**

**Natural Resources Canada / Ressources naturelles Canada**

**CANADIAN TOPOGRAPHIC MAPS / CARTES TOPOGRAPHIQUES DU CANADA**

**40 P/4 1/50 000**

**PARKHILL**

**40 P/4 Edition 8 Édition Canada**